



広報

たしろ

No. 475

平成 5 年

3 月号

平成 5 年 3 月 4 日発行

田代町役場企画管財課編集

肝属郡田代町麓827番地 1



田代町伝統行事

セッガイ（鬼火焚き）で無病息災

町内各集落・むらづくり地区で行う。（関連記事 2・7 ページ）

田代町畜産振興大会

第二十二回大会開催

一月二十七日、田代町開
発センターにおいて、第二
十二回田代町畜産振興大会
が開催され、盛況に開催され
ました。

大会は、田代町畜産の飼
養戸数と価格の推移、平成
四年度子牛せりの成績、畜
産振興計画について協議、
検討が行われました。
平成元年度より実施され
ているむらづくり五地区に
よる地区別対抗優勝旗争奪



栗野照志先生の講演



舞原二八子さんの体験発表

戦では、今回初めて花瀬地
区が優勝旗を勝ちとりまし
た。

坊津町の栗野照志先生の
「開ける肉用牛経営をめざ
して」と題した講演や鶴園
集落の舞原二八子さんの体
験発表が行われた後、表彰
式、来賓あいさつがあり、
スローガン採択を行い閉会
しました。

株鹿児島コスモスと 立地協定締結

昭和六十三年十二月進出
企業として誘致した田代日
昌株式会社経営不振で昨
年末廃業となり、それを継
承することになった株式会
社鹿児島コスモスと町が議
会議長立会のもと一月二十
七日立地協定を結びました。
この会社は、婦人スラッ
クスの生産を行うものです。



町長・議長・社長の三者で握手

セツガイで無病息災

二月三日、「鬼を追ひ払
い、福を呼び寄せる」田代

町の伝統行事セツガイ（鬼
火焚き）が各集落やむらづ
くり地区で行われました。
前日から地区民総出で準
備を進め、竹や杉のやぐら
に高さ20メートルの竹を立
て、夕やみ迫るころ点火さ
れました。赤々と夜空を焦
がす火の傍らで大人たちは
酒を酌み交わし、子供たち
はぜんざいやもちを焼いて
食べながら、これから一年
間の無病息災を祈りました。



地区民総出で準備

お知らせ

戦後強制抑留者の

皆様へ

請求はお済みですか

平和祈念事業特別基金
（総理府所管の認可法人）
では、戦後、旧ソ連又はモ
ンゴルの地域において強制
抑留された方、またはその
ご遺族に慰労品（内閣総理
大臣名の書状及び銀杯）を
贈呈しています。

また、これらの方々の中
に、年金恩給や公務員の共
済年金などを支給されてい
ない方には、更に慰労金
（10万円）が支給されます。

なお、これらの慰労品等
の請求期限は平成5年3月
31日までとなっていますの
で、早めに平和祈念事業特
別基金へ請求してください。

請求書類は、県庁国保援護
課及び各市町村の窓口に出
いてあります。

【お問合せ先】

県庁国保援護課（☎099
2268111 内線2356）

〔請求書類の送付先〕
〒112 東京都文京区大塚
51313 平和祈念事業特
別基金業務第2課 ☎031
3945147 03・47
07

シンナー・接着剤等

乱用防止強調月間

（3月11日～4月10日）

あなたは知っていますか？
シンナー乱用の恐ろしさ
を！

シンナーを乱用すると：
身体・精神をむしばんで
いく。
幻覚・知覚異常を引き起
こす。
乱用者による凶悪事件が
引き起こされるなど社会に
与える影響は、きわめて大
きいものがあります。

「うちの子に限って」と
安心するのは、禁物です。
初めは、好奇心や仲間
ずれにされたくないとい
う集団意識、あえて刺激を求
める冒険心などの動機でシ
ンナー等を乱用していきま
す。

特に積極的に健全な面に
適応出来ない青少年は、そ
の意志の弱さから逃避手段
として、シンナーを乱用す
ることが考えられます。
家庭、学校、職場、地域、
販売店などそれぞれの立場
でシンナー等の薬物乱用防
止に努めましょう。

平成5年春季全国 火災予防運動の実施 について

▽目的

この運動は、火災が発生
しやすい気候となる時季を
迎えるに当たり、火災予防
思想の一層の普及を図り、
もって火災の発生を防止し、
死傷事故や財産の損失を防
ぐことを目的とするもので
す。

▽統一標語

「点検を重ねて築く火災ゼ
ロ」

▽実施期間

平成5年3月1日（月）から
3月7日（日）までの7日間
（車両火災及び林野火災の
予防運動も併せて行う。）

▽重点目標

①住宅防火対策の推進②物
品販売店舗、旅館・ホテル
等不特定多数の者が出入り
する防火対象物に係る防火
安全対策の徹底③社会福祉
施設、病院等自力避難が困
難な者が多数入所している
施設における防火安全対策
の徹底④地域における防火
安全体制の充実⑤乾燥時及
び強風時の火災発生防止対
策の推進

▽火の用心7つのポイント

①寝たばこやたばこの投げ
捨てをしない。②子供には、
マッチやライターで遊ばせ
ない。③風の強いときは、
たき火をしない。④天ぷら
を揚げるときは、その場を
はなれない。⑤家のまわり
に燃えやすいものを置かな
い。⑥ふろの空だきをしな
い。⑦ストーブには、燃え
やすいものを近づけない。

皆さんのご協力を！

過激派によるテロ・
ゲリラ事件の根絶！
過激派は、昨年、「PK

0「反皇室」「成田」など
を闘争課題に、全国で46件
のテロ・ゲリラ事件を起こ
しました。

今年、来たる4月25日
沖縄県で開催される「第44
回全国植樹祭」に対して、
「天皇訪沖絶対阻止」「全
国植樹祭粉砕」を最重要課
題として取り組むなど主張
していることから、県内へ
潜入して秘密アジトを設定
したり、テロ・ゲリラに使
用する武器などを準備する
ことが予想されます。

そこで、次のようなこと
を見聞きされたら、一〇番
か、最寄りの警察署、派
出所・駐在所にお知らせ下
さい。

◎夫婦と言っているが、様
子が不自然である。
◎住んでいる人は外出して
いるのに、他に誰か室内に
いるような気配がする。
◎人が住んでいるのに、い
つも雨戸やカーテンが締め
られており、人が住んでい
るような生活実感が無い。
◎同じアパートや近隣の住
人と話したがらず、逆に周
囲を極端に警戒するなど、

中小企業設備近代化

資金融資のご案内

県では、設備資金を自力
で調達することが困難な中
小企業者で県内において、
事業を営んでいる方に対し、
設備の近代化に必要な資金
を融資します。

▽受付期間

平成5年4月1日
（木）～4月15日（木）

▽受付場所

最寄りの商工会議所・
商工会・県庁商工政
策課又は県大島支庁
商工水産課

▽貸付金額

設備購入金額の50%
以内で50万円以上3
千万円以下

▽貸付金の利子 無利子

▽償還期間 5年以内で、うち1年据置き

▽問合せ先 県庁商工政策課

(☎0992)28111
内線2856・2858

緑化強調月間

緑の羽根募金協力のお願い

県及び県緑化推進委員会では、県民の方々に緑の大切さを知っていただき、緑豊かな県土づくりを推進していくため、2月20日から4月30日までを「緑化強調月間」に定めています。

この期間中は、県内各地で植樹祭などの緑化行事が開催されるほか、緑の羽根募金への協力をお願いしています。

緑の羽根募金の益金は、県内の公園、公民館及び学校などの公共施設の緑化に役立てられています。

期間中には、緑の少年団

を中心にした街頭募金も予定していますので、御協力くださるようしくお願いします。

少年の非行防止と暴力団からの保護

本県の少年非行については、千人に約十人の割合で検挙・補導されています。特に万引き・オートバイ盗・自転車盗・占有離脱物横領（遺失物横領）等の初発型非行と呼ばれる犯罪が多く、全体の約七割近くに及んでいます。

また、昨年一年間に家出して捜索願いが受理された少年の約六割を中・高校生が占めています。これらの中には、家出中金銭に困り、盗みや売春をしていた事例もあります。また、暴力団関係者の屋敷部が、自宅を住まわせ、深夜にわたり屋台でトウモロコシや焼きイカ等を販売させ働かせていた事犯もありました。

昨年三月「暴対法」が施行されて以降、暴力団が少年を勧誘したりする警察事案は、本県ではありませんが、暴力団が青少年の健全育成の障害となっていることは、前例からも明らかです。このほか暴力団が青少年を喰い物にしていたケースとして「シンナー密売事件」等があります。

少年を非行から守り、健全育成を図るために、家庭での親子の会話を持つとともに、少年の服装、持ち物等について注意を払いましょう。

非行の徴候を認めた、家出した、暴力団と関係を持つているのではないかと、と思ったら、最寄りの警察署や相談電話（☎0992）9110に相談して下さい。

「世界を学ぼう、世界で学ぼう」国際交流事業への参加募集！

総務庁では、地域における国際交流活動の中核となる国際性豊かな青年の育成

を目的に、次の青年国際交流事業への参加者を募集しています。

▽事業名

1 日本青年海外派遣事業

(1) 行先 トンガ、コスタリカ、チリ

(2) 実施時期 平成5年9月から10月まで(20日間)

2 東南アジア青年の船事業

(1) 行先 東南アジア諸国

インドネシア、アレイシア、フィリピン、シンガポール、ブルネイ、ダルサラーム、タイ

(2) 実施時期 平成5年9月から11月まで(55日間)

3 世界青年の船事業

(1) 行先 スリランカ、インド、ケニヤ、ギリシ

ヤ

(2) 実施時期 平成6年1月

月から3月まで(66日間)

▽募集締切 平成5年4月16日

▽問合せ先 県青少年女性課

(☎0992)9542

または各市町村青少年主管課

「はばたけ青少年の旅」
「世界へはばたけ鹿児島
の青年」参加者募集！

県では、平成5年度「はばたけ青少年の旅」と「世界へはばたけ鹿児島青年」の参加者を募集します。

事業では、青少年が自分たちでテーマを設定し、そのテーマに沿って、自分たちで研修を行っていきます。

【はばたけ青少年の旅】

▽実施時期 平成5年7月24日

(1) から30日(金)まで7日間

▽訪問先 北部九州・四国・中国・近畿・岐阜

▽募集人員 チーム単位(6人)

で、12チーム募集(総数72人)

チーム構成(青年1、高校生1、中学生2、小学生2)

▽募集期間 平成5年4月15日

から平成5年5月14日

【世界へはばたけ鹿児島青年】

▽平成5年11月2日(火)から13日

(1) まで12日間

▽訪問先 ジョージア州を中心とするアメリカ合衆国

▽募集人員 10名

▽募集期間 平成5年4月15日

から平成5年5月28日

▽問合せ先 県青少年女性課

(☎0992)9542

または各市町村青少年主管課

田代町社会福祉協議会

「篤志寄附金」

さきに御逝去されました方の御遺族より、香典返しを廃止され社会福祉協議会へ多額の寄附を賜りました。厚くお礼申し上げます。共に御冥福をお祈りします。

近川 義美様
大浦 子様
上湯 嘉子様
坂元 安徳様
竹之内 哲哉様

平成5年2月1日現在

住民基本台帳		増		減		前月 対比
		出生	転入	死亡	転出	
男	1,832	0	2	1	8	△7
女	2,001	1	5	3	10	△7
計	3,833	1	7	4	18	△14
世帯数	1,438					△5

砂糖のホントの話

ナチュラルでクリーンなエネルギー源 それが砂糖です

漂白している、ビタミンB₁を奪う、成人病の原因になる、食べたら太る……最近、このような理由で砂糖が敬遠される傾向にあります。しかし、それらはすべて誤解。砂糖のホントの話を紹介しましょう。

まずは、砂糖にまつわる3大誤解を解いてみます。

砂糖の白さは天然の色
漂白はしていません

砂糖は無色透明の結晶。ではなぜ白のでしょうか。それは、光の乱反射のためです。雪の結晶が透明なのに白く見えるのと同じ理由です。また、黄褐色の結晶の砂糖は、製造工程で加熱を繰り返すことで色がついたものです。

白い砂糖も黄褐色の砂糖も、漂白剤や染料は一切使われていません。だから安心です。

ビタミンB₁などを
奪うことはありません

糖質(炭水化物)が分解されてエネルギーになるとき、ビタ

ミンB₁は大切な働きをしています。ですから、ごはんやパンなどのでんぷん質を多く含む食品や砂糖を多くとれば、それだけビタミンB₁も必要となります。砂糖がビタミンB₁を奪うわけではありません。

バランスのとれた食生活を続



けていれば、ビタミンB₁が特に不足することは考えられないのです。

また、砂糖がカルシウムの吸収を低下させるという科学的な根拠もありません。

成人病増加の原因とは
考えられません

最近の日本人の年間一人当たりの砂糖消費量は21キログラム。これは、20年前のピーク時(27

キログラム)と比べて6キログラム減っています。

よく、砂糖をとり過ぎると糖尿病や心臓病などの成人病になるといわれていますが、砂糖が直接原因となって引き起こすことはありません。これらの病気は、いろいろな原因が重なって起こるもので、太ることが引き金になります。

また、砂糖は炭水化物で、1グラム当たり約4キロカロリーですが、脂肪は9キロカロリーと砂糖の約2倍です。太るのは、食品全体の摂取カロリーの問題なのです。

そのうえ、砂糖の原料であるさとうきびやてん菜は、太陽のエネルギーで光合成を行いブドウ糖をつくります。いわば砂糖は、太陽エネルギーの結晶ともいえるナチュラルでクリーンなエネルギー源なのです。

あなたももう一度、身近な食品の代表である砂糖を見直してみませんか。

戸籍に関する情報は

ホームページ上では

掲載していません



人口のうごき

住民基本台帳		増		減		前月 対比
		出生	転入	死亡	転出	
男	1,832	0	2	1	8	△7
女	2,001	1	5	3	10	△7
計	3,833	1	7	4	18	△14
世帯数	1,438					△5

教育だより

田代小学校

一、外国人と楽しく
二月五日、AETのマークさんが田代小にやって来ました。外国人との初めての対話ということで、子供たちも目を輝かせて聞いていました。イギリスのこと、マークさん自身のこと、家族のこと、好きなスポーツなど、たくさんの質問にマークさんも笑顔で(英語)で答えてくれました。
六年生と給食をとった後、昼休みはバトミントンをして遊び、子供たちと楽しいひとときをすごしてくれました。



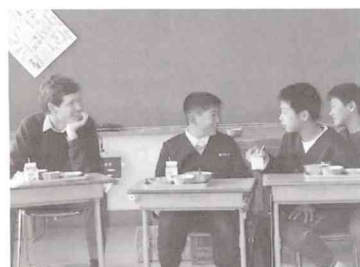
イギリスから来たよ



はじめまして



身長くらべ



何を話してるの?

二、小さな親切運動
本校では、学校がきれいになることを願って、毎日、小さな親切運動がなされています。校内に落ちているチリを自分たちで作った親切箱に拾ってまわっています。一人一人のやさしい気持ちがたくさん集まって、学校がきれいになりつつあります。



これが私たちの親切箱



チリーつないように

新しい学力観に立つ授業を求めて

町内の先生方の教育研究会が、一月二十八日の午後開催されました。教科等別の分科会では、小学校と中学校が連携を図ることなどが話し合われ、全体会では、田代小の白川猛先生が国語教育について発表しました。



肝属教育事務所新村指導課長の講話

マークさん、
小学生にももて
田代小が、肝属教育事務所のAET(英語指導助手)を招いて、子どもたちとの



うさぎさん、かわいがってね。

交流会を開きました。(写真は8面)マークさんは、日本に来て三年目です。国際化の時代の中にあって子どもたちは、外国人に親しみをもち、地球的視野に近づいたようです。根占町にもマイケルさん(AET)がいます。
小学校一・二年生の
生活科の交流会

平成四年度から、生活科という教科がはじまりました。自立への基礎を培うと

中央公民館講座開催中

生きがい求めて

現在、中央公民館ではワ
ープロ教室、書道教室、竹
細工教室の三つの講座が開
設されています。
受講者の皆さんは、先般
各家庭に配布された講座案
内の中から、生きがいを探
めてチャレンジされた方々
です。それだけに皆さんの
取り組みも真剣そのものです。



学ぶ楽しさを知る

新しいソフト、 機器が入りました!

生涯学習の新時代に即応
して、教育委員会では皆さ
んのご希望に従って中央公
民館をはじめ地区公民館の
講座を充実していくことに
しています。
皆さんのご意見ご要望を
お寄せください。

肝属南部地区視聴覚ライ
ブラリーの新しい備品とし
て、次のソフトや機器が田
代分室(中央公民館に設置)
に配備されました。
生涯学習のため、公民館
講座のために、いろんな分
野でどんどん活用して下さ
い。なお、利用される場合
は事前にご連絡ください。
ビデオソフト
・とびだせ子どもたち①②
(学校週5日制)
・エイズってなに?(性教育)
・仲間たちがいて喜びがある
(公民館活動)
・女たちの選択(女性問題)
・コスモスの道しるべ(同和問題)
・川をしらべる(学校教材)

簡易ビデオ編集機他
レーザーカオケ一式

セツガイ(鬼火焚き)

一年の健康を祈って



準備も大変です

二月三日(節分の日)に
「セツガイ」が町内あちこ
ちで行われました。
空高く積み上げられた竹
や木ぎれに火がつけられる
と、徐々にしかし赤々と炎
が広がっていききました。
「ことし一年、健康であ
りますように!」



準備完了(麓地区)

剣道交流大会

二月十四日、中央公
民館ホールで町内の剣
道スポーツ少年団、中
学校剣道部の児童生徒
と育成者が一堂に会し
て交流を行いました。
町内外の指導者を招
き、剣道の歴史・精神
と教技についてみっちり
は、とても貴重な体験
になったようでした。



浜田先生の指導

駅伝

新春をかける選手たち

第四十回記念鹿兒島県下
一周市郡対抗駅伝競走大会
が二月十三日から五日間に
わたって全12チームが参加
して開催されました。
本町関係では、田代町出
身の油木田徳男選手、田代
小事務職員の小路 豊選手
の二名が力走しました。
また、一月三十日に行わ
れた地区対抗女子駅伝競走
大会では、本町の上原真理
選手が補欠として肝属チ
ームに参加しました。



小路選手 油木田選手

(選手成績)番号は区間順位

五日(17)	四日(16)	三日(15)	二日(14)	一日(13)	油木田
4区(6)	7区(4)	10区(2)	2位	小路	
5区(8)	9区(4)	4区(2)			

平成4年度 (2/21)

生涯学習推進町民大会



かわいい、お色気

活動の発表。昼食時間には、婦人会のアトラクション。そして、午後からはお待ちかねの海老名香葉子さんによる講演がありました。豊富な体験を通じた心温まる話に、参加者全員が感動していました。



林くんから海老名さんへ

平成4年度生涯学習推進町民大会が二月二十一日(日)、中央公民館ホールで開催されました。当日は大雨、大風の悪天候にもかかわらず五百名以上の参加者がありました。午前中は、表彰式、体験や



感動呼んだ 「福蔵塚」

平成4年度 婦人大会

生涯学習推進町民大会の前に行われました。一年間の活動報告、会計報告の後、肝属教育事務所指導課長新村立憲先生より指導とまとめをいただきました。



新村先生の励し

田代ふるさとの巨匠展

二月二十一日から三日間、役場三階会議室で、田代町にゆかりのある四人の画室の作品約四十点を展示した展覧会が、プロジェクトDの主催で行われました。



芸術にふれて

平成5年 春の青少年を 育てる運動 3/11⇒4/10

テーマ 育てよう 思いやりある子に 強い子に

青少年の主体的活動をすすめる

- 子ども会やスポーツ少年団などに加入する
- 社会奉仕活動を体験する

健全な家庭づくりをすすめる

- 家族みんなで話し合いの機会をもつ
- 父親も子供のことにもっと関心をもつ

非行防止活動をすすめる

- 未成年者の飲酒・喫煙・万引防止につとめる
- 児童・生徒の深夜外出をやめさせる

社会環境浄化活動をすすめる

- 成人向け図書やビデオは成人コーナーに置く
- 青少年によくない雑誌などの排除運動をすすめる

県民みんな 青少年の健全育成を

青少年育成の日

毎月第3土曜日

家庭の日

毎月第3日曜日

未来へはばたけ青少年運動を推進しましょう

鹿児島県 鹿児島県青少年育成県民会議